

เงื่อนไขการขายทั่วไป

1. ขอบเขตแห่งการใช้

การจัดจำหน่ายและให้บริการทั้งสิ้นที่ผู้ขายจัดหาให้จะตั้งอยู่บนเงื่อนไขทั่วไปแห่งการขายนี้ โดยการอ้างอิงถึงข้ออ้างอิงถึงข้อกำหนดและเงื่อนไขทั่วไปของผู้ซื้อจะถูกปฏิเสธ เงื่อนไขทั่วไปแห่งการขายของผู้ขายจะนำมาใช้กับกิจการในอนาคตทั้งหมดด้วย และผู้ขายจะมีสิทธิ์เปลี่ยนแปลงเงื่อนไขทั่วไปแห่งการขายได้เป็นครั้งคราว ทั้งนี้ การเปลี่ยนหรือปรับแก้จากเงื่อนไขทั่วไปแห่งการขายนี้จะต้องได้รับอนุญาตเป็นลายลักษณ์อักษรโดยชัดแจ้งจากผู้ขาย

2. คำเสนอและคำสั่ง

การเสนอราคาของผู้ขายไม่ใช่การเสนอที่มีผลผูกมัด แต่ให้ถือเป็นการเชิญให้ผู้ซื้อส่งคำเสนอที่มีผลผูกมัด โดยจะเกิดการทำสัญญาขึ้นเมื่อผู้ขายตอบรับคำสั่งของผู้ซื้อ (คำสั่งเสนอ) ในกรณีที่การตอบรับนั้นแตกต่างจากคำเสนอ ให้ถือว่าการตอบรับนั้นเป็นการเสนอราคาที่ไม่ผลผูกมัดใหม่ของผู้ขาย

3. ข้อมูลผลิตภัณฑ์

3.1 รุ่นหรือตัวอย่างใดๆ เป็นเพียงตัวอย่างที่ไม่มีผลผูกมัด โดยรุ่นหรือตัวอย่างนั้นจะไม่รับประกันคุณลักษณะเฉพาะเจาะจงใดๆ

3.2 ความคลาดเคลื่อนจากข้อมูลผลิตภัณฑ์หรือคุณลักษณะเฉพาะเจาะจงที่ออกข้อได้ หากเป็นความคลาดเคลื่อนที่ไม่สำคัญหรือไม่สามารถหลีกเลี่ยงได้ แม้จะได้ใช้ความระมัดระวังทั้งสิ้นแล้ว

3.3 ผู้ขายจะไม่รับรองหรือรับประกันโดยปริยายใดๆ ทั้งสิ้นเกี่ยวกับการจัดจำหน่ายหรือให้บริการภายใต้สัญญาฉบับนี้และข้อตกลง ไม่ว่าโดยปริยายตามกฎหมาย หรือเป็นการยกเว้นอย่างชัดแจ้งตามที่กฎหมายอนุญาตไว้

4. คำแนะนำ

ผู้ขายจะให้คำแนะนำทางเทคนิคซึ่งเกี่ยวข้องกับสินค้าและการใช้งานมากที่สุดเท่าที่ตนทราบตามการศึกษาวิจัยและประสบการณ์ของผู้ขาย อย่างไรก็ตาม คำแนะนำและข้อมูลทั้งหมดอันเกี่ยวข้องกับความปลอดภัยและการใช้งานสินค้าจะไม่ก่อให้เกิดความรับผิดของผู้ขาย และจะไม่ปลดปล่อยผู้ซื้อจากภาระในการตรวจสอบและทดสอบด้วยตนเอง

5. การปฏิบัติตาม

5.1 ผู้ซื้อยอมรับ รับรอง และมีหน้าที่ปฏิบัติตามกฎหมาย คำสั่งพระราชบัญญัติ ประกาศ นโยบาย กฎ และข้อบังคับที่บังคับใช้ทั้งหมดซึ่งเกี่ยวข้องกับหรือซึ่งเกี่ยวเนื่องในทางใดทางหนึ่งกับการนำเข้า จัดส่ง จัดเก็บ และใช้งานสินค้าซึ่งผู้ขายจัดส่ง ทั้งนี้ ผู้ขายจะไม่ขาย จัดหา หรือจัดส่งสินค้า ไม่ว่าโดยตรงหรือโดยอ้อม ไปยังคู่สัญญาหรือจุดหมายใดซึ่ง ณ เวลานั้นถูกประกาศให้มีการกักเรือ หรือเป็นคู่สัญญาที่ถูกควบคุมโดยองค์การสหประชาชาติ หรือกฎหมายควบคุมการส่งออกที่เกี่ยวข้อง

5.2 ผู้ซื้อยอมรับและรับรองว่าผู้ซื้อทราบถึงความอันตรายของสินค้า และจะใช้ความพยายามอย่างดีที่สุดในการออกคำสั่งให้คู่สัญญาใดที่ดูแลจัดการสินค้ากระทำการในวิธีการที่เหมาะสมและปลอดภัยสำหรับการจัดเก็บ จัดการ และใช้งานสินค้า ซึ่งรวมถึงการใช้งานร่วมกับผลิตภัณฑ์อื่นตามที่เหมาะสมกับความจำเป็นและสอดคล้องกับมาตรฐานสุขภาพ ความปลอดภัย และสิ่งแวดล้อม ตามที่กำหนดเอาไว้ในแผ่นข้อมูลความปลอดภัยสำคัญ

5.3 หากผู้ซื้อเชื่อว่าแผ่นข้อมูลความปลอดภัยสำคัญสำหรับสินค้านั้นไม่ถูกต้องหรือไม่เพียงพอสำหรับวัตถุประสงค์ใด ผู้ซื้อจะต้องแจ้งผู้ขายทันทีและให้โอกาสตามสมควรให้ผู้ขายแก้ไขหรือทดแทนข้อมูลนั้น หากผู้ซื้อไม่แจ้งผู้ขายในเรื่องดังกล่าวภายในระยะเวลาอันสมควร จะถือว่าผู้ซื้อสละ

สิทธิ์ในการใช้สิทธิ์ เรียกร้อง หรือดำเนินคดีอันเกิดขึ้นจาก หรือเกี่ยวข้องกับแผ่นข้อมูลความปลอดภัยสำคัญสำหรับสินค้า

5.4 ผู้ซื้อจะไม่ให้ผู้ขายได้รับความเสียหาย และชดเชยให้แก่ผู้ขาย เจ้าหน้าที่ ลูกจ้าง ผู้รับจ้าง ผู้ให้บริการ และตัวแทนของผู้ขายสำหรับการเรียกร้อง การดำเนินคดี ค่าเสียหาย ค่าปรับ โทษ หรือความเสียหายใดหรือทั้งหมด รวมถึงค่าธรรมเนียมทางกฎหมายทั้งหมด หรือส่วนใดที่กล่าวมาข้างต้นซึ่งผู้ซื้ออาจต้องรับผิดชอบหรือที่เกิดขึ้น ที่เป็นผลโดยตรงหรือโดยอ้อมจากการที่ผู้ซื้อไม่ปฏิบัติตามข้อนี้

6. การส่งมอบ

การจัดส่งให้เป็นผลตามที่ตกลงในสัญญา และวันจัดส่งจะเป็นการประมาณการเท่านั้น โดยให้มีความสอดคล้องทางพาณิชย์ทั่วไปให้สอดคล้องกับข้อตกลงการส่งมอบสินค้าระหว่างประเทศที่มีผล ณ วันที่มีการทำสัญญา ทั้งนี้ ผู้ซื้อจะขนถ่ายออกและปลดตู้สินค้าและอุปกรณ์การขนส่งทั้งหมดให้ผู้ขายภายในกำหนดเวลาที่ตกลงกับผู้ขาย หากผู้ซื้อไม่กระทำการดังกล่าว ผู้ซื้อจะต้องชำระค่าเสียหายให้กับผู้ขายตามผู้ขายร้องขอ

7. ความเสียหายระหว่างขนส่ง

ผู้ซื้อจะต้องมีหนังสือแจ้งการใช้สิทธิ์เรียกร้องที่เกิดจากความเสียหายระหว่างขนส่งโดยตรงให้ผู้ขนส่งภายในระยะเวลาที่กำหนดในสัญญาการขนส่ง และจะต้องจัดส่งหนังสือดังกล่าวให้ผู้ขายฉบับหนึ่ง

8. ราคา

หากราคาของผู้ขายหรือข้อตกลงการชำระเงินของผู้ขายมีการเปลี่ยนแปลงเป็นการทั่วไปในระหว่างวันที่ในสัญญาและวันที่ทำการขนส่ง ผู้ขายอาจใช้ราคาหรือข้อตกลงการชำระเงินซึ่งบังคับใช้ในวันที่ทำการขนส่ง ในกรณีที่ราคาเพิ่มขึ้น ผู้ซื้อจะมีสิทธิ์ถอนตัวจากสัญญาโดยแจ้งให้ผู้ขายทราบเป็นหนังสือภายใน 14 วันนับแต่ที่มีการแจ้งการเพิ่มขึ้นของราคา

9. ภาษีอากร

ผู้ซื้อจะรับผิดชอบและไม่ให้ผู้ขายได้รับความเสียหายจากการชำระภาษีอากรทั้งหมด (นอกจากภาษีอากรสำหรับเงินได้ของผู้ขาย) ซึ่งอาจจะต้องชำระในเวลาใดก็ตามภายใต้กฎหมายซึ่งบังคับใช้ และ/หรือซึ่งอาจจะต้องชำระด้วยเหตุจากการปฏิบัติตามหน้าที่ภายใต้สัญญาฉบับนี้ และผู้ซื้อจะส่งลายมือชื่อและส่งมอบตราสารใดๆ เท่าที่จำเป็น ซึ่งรวมถึงการชำระดอกเบี้ย หรือค่าปรับที่เกี่ยวข้องกับหรือที่เกิดขึ้นจากภาษีอากรหรือการชำระเงินดังกล่าว

10. การชำระเงิน

10.1 ผู้ซื้อจะต้องชำระเงินตามใบแจ้งหนี้ทั้งหมดเต็มจำนวนจากเงินที่มีเพียงพอเพื่อชำระราคาเมื่อถึงกำหนดชำระ แต่ไม่เกิน 30 วันหลังจากที่ได้รับใบแจ้งหนี้ไม่ว่าในกรณีใด

10.2 ในกรณีการชำระเงินล่าช้า ผู้ขายอาจคิดดอกเบี้ยจากผู้ซื้อจากจำนวนที่ถึงกำหนดชำระนับแต่วันถึงกำหนดชำระในอัตราร้อยละ 5 เหนืออัตราดอกเบี้ยส่วนลดของสถาบันการธนาคารรายใหญ่แห่งประเทศของสกุลเงินที่มีการออกใบแจ้งหนี้ อย่างไรก็ตาม จะไม่น้อยไปกว่าร้อยละ 6 ของจำนวนที่ถึงกำหนดชำระไม่ว่าในกรณีใด

10.3 ในกรณีที่ผู้ซื้อชำระเงินล่าช้า ผู้ขายมีสิทธิ์เรียกร้องให้ผู้ซื้อสละสินค้าซึ่งผู้ขายเป็นเจ้าของได้เป็นการชั่วคราวด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ซื้อโดยมีต้องบอกเลิกสัญญาซื้อขายและโดยไม่ต้องให้ระยะเวลาผ่อนผัน

11. การรับรอง

11.1 ผู้ขายรับรองว่าในขณะที่ส่งมอบ (1) สินค้าที่จัดจำหน่ายให้เป็นไปตามข้อมูลจำเพาะของผู้ขาย (2) จำนวนสินค้าไม่แตกต่างกันกว่าร้อยละ 0.5 ($\pm 0.5\%$) จากที่กำหนดเอาไว้ในการตอบรับเป็นลายลักษณ์อักษรของผู้ขาย (3) สินค้าที่จัดจำหน่ายให้ นั้นไร้ซึ่งและปราศจากความบกพร่องในกรรมสิทธิ์ทั้งหมด

11.2 ความรับผิดชอบขึ้นอยู่กับเงื่อนไขว่า (1) ผู้ซื้อไม่ได้ดูแลจัดการสินค้าไม่ถูกต้อง ใช้สินค้าไม่ถูกต้อง ที่ทำลาย หรือตัดแปลงสินค้า และ (2) ผู้ซื้อได้ตรวจสอบสินค้าและแจ้งผู้ขายในความไม่สอดคล้องกับข้อ 11.3 ด้านล่าง ทั้งนี้ ผู้ขายจะไม่รับรองหรือรับประกันอื่นในลักษณะใด ไม่ว่าโดยชัดแจ้งหรือโดยนัย รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงการรับรองโดยนัยในความเหมาะสมสำหรับวัตถุประสงค์เฉพาะใด หรือการใช้ทางการค้าได้

11.3 ผู้ซื้อจะต้องตรวจสอบสินค้าซึ่งจัดจำหน่ายให้ภายใต้สัญญาฉบับนี้ทันทีหลังจากการส่งมอบ และแจ้งผู้ขายเป็นลายลักษณ์อักษรหากสินค้าไม่สอดคล้องกับสัญญา (เช่น ความบกพร่อง การส่งสินค้าผิด หรือความแตกต่างในจำนวน) ภายใน 2 สัปดาห์หลังจากที่ได้รับสินค้า โดยอธิบายลักษณะและขอบเขตของการไม่สอดคล้องดังกล่าวอย่างชัดเจน หากไม่สามารถบ่งชี้ความไม่สอดคล้องนั้นได้โดยปราศจากการสอบสวนที่เหมาะสม อาจส่งมอบหนังสือแจ้งดังกล่าวภายใน 6 เดือนหลังจากที่ได้รับสินค้า ทั้งนี้ การที่ผู้ซื้อไม่แจ้งผู้ขายภายในระยะเวลาแจ้งซึ่งกำหนดเอาไว้ข้างต้น จะถือว่าผู้ซื้อยอมรับสินค้าที่ผู้ขายจัดส่งอย่างไม่มีเงื่อนไข และถือว่าผู้ซื้อสละสิทธิ์ในการใช้สิทธิ์เรียกร้องทั้งหมดที่เกี่ยวข้องกับการจัดจำหน่ายโดยผู้ขาย

11.4 ความรับผิดชอบของผู้ขายจากการผิดการรับรอง คือ (1) ในกรณีที่สินค้าไม่สอดคล้องกับข้อมูลจำเพาะของผู้ขาย ให้เปลี่ยนสินค้าด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ขายเอง (2) ในกรณีที่การส่งมอบไม่ครบจำนวน ให้ส่งมอบจำนวนที่ขาดไปด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ขายเอง (3) ในกรณีที่ความบกพร่องในกรรมสิทธิ์ของสินค้าสำหรับกรณีที่มีการใช้สิทธิ์เรียกร้องต่อผู้ซื้อ ให้ต่อสู้การใช้สิทธิ์เรียกร้องหรือการดำเนินคดีด้วยค่าใช้จ่ายของผู้ขายเอง โดยที่ผู้ซื้อได้แจ้งผู้ขายทันทีที่ได้ทราบการใช้สิทธิ์เรียกร้องหรือการดำเนินคดีและผู้ขายมีอำนาจเต็มที่ในการดำเนินคดีใดๆ ซึ่งเกี่ยวข้องกับการใช้สิทธิ์เรียกร้องหรือการดำเนินคดีดังกล่าว นอกจากนี้ ผู้ขายอาจ (ก) ชำระคืนราคาสินค้าให้กับผู้ซื้อสำหรับสินค้าที่เกี่ยวข้องกับการใช้สิทธิ์เรียกร้อง (หรือให้สินเชื่อหากยังไม่มีการชำระเงิน) (ข) ให้ส่วนลดสำหรับราคาสินค้าที่เกี่ยวข้องกับการใช้สิทธิ์เรียกร้อง หรือ (ค) เปลี่ยนสินค้าที่ละเมิดลิขสิทธิ์กับสินค้าที่ไม่ละเมิดลิขสิทธิ์เพื่อให้สอดคล้องกับข้อมูลจำเพาะของผู้ขาย ตัดแปลงให้สินค้าที่ละเมิดลิขสิทธิ์เป็นสินค้าที่ไม่ละเมิดลิขสิทธิ์ ตัดสินการให้ได้รับอนุญาตให้ใช้สินค้าที่ละเมิดลิขสิทธิ์ หรือชำระเงินตามสัดส่วนในจำนวนที่ผู้ซื้อชำระไปสำหรับสินค้าละเมิดลิขสิทธิ์ สำหรับส่วนของสินค้าละเมิดลิขสิทธิ์ที่ไม่มีการใช้และได้ส่งคืนให้ผู้ขาย ทั้งนี้ เป็นดุลยพินิจของผู้ขายแต่เพียงผู้เดียว

12. ความรับผิด

12.1 ข้อ 11.4 ระบุความรับผิดทั้งปวงของผู้ขายที่เกี่ยวข้องกับสินค้าที่ไม่สอดคล้องกับข้อตกลง ผู้ขายจะไม่มี ความรับผิดอื่นใดต่อผู้ซื้อในความเสียหายหรือเสียหายที่ผู้ซื้อได้รับนอกเหนือไปจากที่เกิดขึ้นโดยตรงและจากความประมาทเลินเล่ออย่างร้ายแรงหรือจงใจละเมิดสัญญาเท่านั้น

12.2 ผู้ขายไม่ต้องรับผิดในค่าเสียหายสืบเนื่อง ค่าเสียหายพิเศษ ค่าเสียหายโดยอ้อม หรือค่าเสียหายเชิงลงโทษไม่ว่าในกรณีใด

12.3 การที่ผู้ซื้อไม่เริ่มกระบวนการทางกฎหมายใดที่เกี่ยวข้องกับสินค้าหรือสิ่งอื่นใดที่เกิดขึ้นภายใต้ข้อตกลงนี้ภายในหนึ่ง (1) ปี นับแต่วันที่ส่งมอบ จะถือว่าผู้ซื้อสละสิทธิ์ในอายุความที่บังคับใช้ใดๆ และห้ามมิให้ใช้สิทธิ์ในการเริ่มต้นกระบวนการทางกฎหมายอันเกี่ยวข้องกันที่ใดก็ตามข้างต้นตลอดไป

12.4 ผู้ซื้อรับผิดชอบต่อความเสี่ยงของและยินยอมโดยชัดแจ้งเท่าที่กฎหมายที่ใช้บังคับอนุญาต ที่จะชดเชย ต่อผู้ และดำเนินการให้ผู้ขายไม่ต้องรับผิดชอบต่อความเสียหายจากการใช้สิทธิ์เรียกร้องจากการละเมิดสิทธิบัตรทั้งหลายจากเหตุที่ผู้ซื้อดำเนินการ ใช้ ผสม ตอบสนอง ขาย หรือจัดการสินค้า ไม่ว่าจะใช้อย่างเดียวหรือร่วมกับผลิตภัณฑ์หรืออุปกรณ์อื่น

13. การหักกลบลบหนี้ การยึดหน่วงการชำระเงิน

อนุญาตให้ทำการหักกลบลบหนี้ หรือยึดหน่วงการชำระเงินกรณีที่มีการแย้งสิทธิ์ซึ่งไม่อาจโต้แย้งได้ หรือมีคำวินิจฉัยอันเป็นที่สุดของศาล

14. หลักประกัน

หากมีข้อสงสัยตามสมควรในความสามารถในการชำระเงินของผู้ซื้อ โดยเฉพาะอย่างยิ่งหากผู้ซื้อผิดนัด ผู้ขายอาจยกเลิกระยะเวลาให้สินเชื่อและเรียกให้ชำระเงินล่วงหน้า หรือวางหลักประกันเพื่อการจัดจำหน่ายและให้บริการต่อไป

15. การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์

15.1 การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ทั่วไป

กรรมสิทธิ์ในสินค้าที่ส่งมอบจะไม่โอนไปยังผู้ซื้อก่อนได้รับชำระราคาซื้อทั้งจำนวน

15.2 การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ยิ่งขึ้น

หากผู้ซื้อชำระราคาซื้อสำหรับสินค้าที่ส่งมอบ แต่ยังไม่ชำระหนี้อื่นที่เกิดจากความสัมพันธ์ทางธุรกิจกับผู้ขาย ผู้ขายจะยึดหน่วงเพิ่มในกรรมสิทธิ์ของสินค้าที่ส่งมอบจนกระทั่งมีการชำระหนี้ที่ถึงกำหนดชำระทั้งหมดแล้ว

15.3 การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์โดยมีข้อสัญญาดำเนินการ

ในกรณีที่ผู้ซื้อดำเนินการกับสินค้าที่ส่งมอบโดยผู้ขาย ผู้ขายจะถือเป็นผู้ผลิตและจะได้รับกรรมสิทธิ์แต่เพียงผู้เดียว โดยตรงสำหรับสินค้าที่ผลิตใหม่ ทั้งนี้ หากเป็นการดำเนินการเกี่ยวข้องกับวัตถุดิบอื่น ผู้ขายจะได้รับกรรมสิทธิ์ร่วมโดยตรงสำหรับสินค้าที่ผลิตใหม่ในสัดส่วนของมูลค่าสินค้าในใบแจ้งหนี้ที่ผู้ขายส่งให้ต่อมูลค่าในใบแจ้งหนี้สำหรับวัตถุดิบอื่น

15.4 การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์โดยมีข้อสัญญาพร้อมและผสม

หากสินค้าที่ผู้ขายจัดส่งนั้นรวมหรือผสมกับวัตถุดิบของผู้ซื้อ ซึ่งถือเป็นวัตถุดิบหลัก ให้ถือว่าผู้สัญญาตกลงว่าผู้ซื้อโอนกรรมสิทธิ์ร่วมให้ผู้ขายสำหรับวัตถุดิบหลักนั้นในสัดส่วนมูลค่าในใบแจ้งหนี้สำหรับสินค้าที่จัดส่งโดยผู้ขายต่อมูลค่าในใบแจ้งหนี้ (หรือหากไม่สามารถระบุมูลค่าในใบแจ้งหนี้ได้ให้เทียบกับราคาตลาด) ของวัตถุดิบหลัก ทั้งนี้ ผู้ซื้อครอบครองเพื่อผู้ขายในกรรมสิทธิ์แต่เพียงผู้เดียวหรือกรรมสิทธิ์ร่วมซึ่งเกิดจากการนั้นด้วยค่าใช้จ่ายของตนเอง

15.5 การยึดหน่วงกรรมสิทธิ์เพิ่มเติมโดยการโอนแบบมีระยะเวลา

ผู้ซื้อจะสามารถจำหน่ายโอนสินค้าที่ผู้ขายเป็นเจ้าของได้อย่างอิสระในทางการค้าปกติ โดยที่ผู้ซื้อต้องปฏิบัติตามหน้าที่ภายใต้ความสัมพันธ์ทางธุรกิจกับผู้ขายในระยะเวลาอันสมควร ผู้ซื้อตกลงโอนสิทธิ์เรียกร้องทั้งหมดที่เกี่ยวข้องกับการขายสินค้าให้ผู้ขาย โดยที่ผู้ขายสละกรรมสิทธิ์ที่จะยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ในขณะจัดทำสัญญาซื้อขายกับผู้ขาย หากผู้ขายได้รับกรรมสิทธิ์ร่วมในกรณีดำเนินการร่วมกัน หรือการผสมกับ การโอนดังกล่าวให้กับผู้ขายจะเกิดขึ้นในสัดส่วนของมูลค่าสินค้าที่จัดส่งโดยผู้ขายมีการยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ต่อมูลค่าสินค้าของบุคคลที่สามารถยึดหน่วงกรรมสิทธิ์ ทั้งนี้ ผู้ซื้อตกลงโอนสิทธิ์เรียกร้องในยึดรวมซึ่งยืนยันแล้วที่อาจเกิดขึ้นในอนาคตภายใต้สัญญาบัญชีเดินสะพัดให้กับผู้ขายในจำนวนของการใช้สิทธิ์เรียกร้องที่ถึงกำหนดชำระของผู้ขายในขณะจัดทำสัญญาซื้อขายกับผู้ขาย

15.6 สิทธิในการเข้าถึง/เปิดเผย

หากผู้ขายร้องขอ ผู้ซื้อจะให้ข้อมูลที่เกี่ยวข้องกับสินค้าคงคลังซึ่งผู้ขายเป็นเจ้าของ และเกี่ยวกับการใช้สิทธิเรียกร้องที่โอนให้ผู้ขาย นอกจากนี้ หากผู้ขายร้องขอ ผู้ซื้อจะระบุนโยบายสิทธิของผู้ขายในสินค้าบรรจุกฎหมาย และจะแจ้งลูกค้าของตนเกี่ยวกับการโอนการใช้สิทธิเรียกร้องให้ผู้ขาย

15.7 ข้อสัญญาสละสิทธิ์บางส่วน

หากมูลค่าของหลักประกันสูงกว่าสิทธิเรียกร้องของผู้ขายมากกว่าร้อยละ 15 ผู้ขายจะสละหลักประกันเท่าเพียงให้เหลือเท่าสิทธิเรียกร้องดังกล่าว

16. เหตุสุดวิสัย

เหตุหรือสถานการณ์ใดที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของผู้ขาย เช่น เหตุทางธรรมชาติ สงคราม การหยุดงาน การปิดงาน การขาดแคลนวัตถุดิบและพลังงาน การขัดขวางการขนส่ง อุปกรณ์การผลิตชำรุดเสียหาย อัคคีภัย ภัยการระเบิด หรือการกระทำของรัฐ จะปลดปล่อยผู้ขายจากหน้าที่ของตนภายใต้สัญญาฉบับนี้เท่าขอบเขตที่ผู้ขายไม่สามารถปฏิบัติหน้าที่ดังกล่าวได้ โดยผู้ขายจะไม่รับผิดชอบผู้ซื้อในสถานการณ์ดังกล่าว โดยหลักเดียวกันนี้ให้นำมาใช้เท่าที่เหตุหรือสถานการณ์นั้นทำให้การปฏิบัติตามสัญญาของผู้ขายไม่เกิดประโยชน์ในเชิงพาณิชย์เป็นระยะเวลาหนึ่ง หรือเกิดขึ้นกับผู้จัดจำหน่ายของผู้ขาย ทั้งนี้ หากเหตุหรือสถานการณ์ดังกล่าวข้างต้นเป็นระยะเวลาเกินกว่า 3 เดือน ผู้ขายมีสิทธิถอนตัวจากสัญญาโดยผู้ซื้อไม่มีสิทธิได้รับการชดเชยไม่ว่าในกรณีใด

17. สถานที่ชำระเงิน

โดยไม่คำนึงถึงสถานที่จัดส่งสินค้าหรือเอกสาร ให้สำนักงานของผู้ขายเป็นสถานที่ชำระเงิน

18. การติดต่อสื่อสาร

การแจ้งหรือการสื่อสารอื่นใดที่คู่สัญญาจำเป็นจะมีผล ณ เวลาที่ส่งถึงคู่สัญญาเท่านั้น อนึ่ง หากต้องมีการนัดหมายระยะเวลา การแจ้งหรือการสื่อสารนั้นจะต้องส่งไปถึงคู่สัญญาฝ่ายรับภายในกำหนดระยะเวลาดังกล่าว

19. การบอกเลิกสัญญา

19.1 ในกรณีที่ผู้ซื้อ (1) ปฏิบัติผิดหน้าที่ภายใต้สัญญาฉบับนี้ และ/หรือ (2) กลายเป็นผู้มีหนี้สินล้นพ้นตัว เป็นบุคคลผู้ต้องคำพิพากษาให้เป็นบุคคลล้มละลาย หรืออยู่ระหว่างพิทักษ์ทรัพย์ หรือชำระบัญชี หรือมีการยื่นคำร้องให้ดำเนินกระบวนการล้มละลายต่อผู้ซื้อ การพิทักษ์ทรัพย์ หรือชำระบัญชี ผู้ขายมีสิทธิระงับหรือบอกเลิกสัญญาทันที โดยไม่ส่งผลกระทบต่อสิทธิอื่นๆ ของผู้ขาย

19.2 หากผู้ซื้อเป็นนิติบุคคลสัญชาติอินโดนีเซีย ผู้ซื้อสละบทบัญญัติในมาตรา 1266 แห่งประมวลกฎหมายแพ่งอินโดนีเซีย เท่าที่บังคับให้มีการแทรกแซงหรือการอนุมัติทางการศาล เพื่อให้การบอกเลิกสัญญามีผล

19.3 การบอกเลิกสัญญาจะไม่กระทบหรือส่งผลกระทบต่อสิทธิดำเนินคดีหรือการได้รับการเยียวยาสะสมต่อผู้ขายโดยผู้ซื้อ

19.4 กรณีบอกเลิกก่อนกำหนด จำนวนเงินค้างชำระของผู้ซื้อ (ไม่คำนึงว่าถึงกำหนดชำระหรือไม่) จะถึงกำหนดชำระทันที

20. เขตอำนาจ

ข้อพิพาทใดที่เกิดจากหรือเกี่ยวข้องกับสัญญาฉบับนี้ ให้นำขึ้นสู่ศาลที่มีเขตอำนาจเหนือสำนักงานใหญ่ของผู้ขายหรือสำนักงานใหญ่ของผู้ซื้อ แล้วแต่ผู้ขายจะเลือก

21. กฎหมายที่ใช้บังคับ และการระงับข้อพิพาท

21.1 ข้อพิพาทใดที่เกิดขึ้นจากหรือที่เกี่ยวข้องกับสัญญาฉบับนี้ ให้นำขึ้นสู่ศาลที่มีเขตอำนาจเหนือสำนักงานใหญ่ของผู้ขายหรือสำนักงานใหญ่ของผู้ซื้อ แล้วแต่ผู้ขายจะเลือก

21.2 กฎหมายที่นำมาใช้กับสัญญา คือ อนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยสัญญาซื้อขายระหว่างประเทศ ณ วันที่ 11 เมษายน พ.ศ. 2523 (CISG) และให้ใช้กฎหมายแห่งที่ตั้งสำนักงานใหญ่ของผู้ขายเท่าที่อนุสัญญาไม่มีบทบัญญัติ

21.3 หากผู้ซื้อเป็นบุคคลสัญชาติอินโดนีเซีย ผู้ซื้อตกลงยินยอมให้นำมาตรา 60 กฎหมายเลขที่ 30 ของปี ค.ศ. 1999 แห่งประเทศอินโดนีเซีย ว่าด้วยการอนุญาโตตุลาการมาใช้บังคับเพื่อให้คำวินิจฉัยและคำตัดสินชี้ขาดของคณะอนุญาโตตุลาการเป็นที่สุดและผูกพัน และจะไม่มี การอุทธรณ์ หรือยกคำพิพากษา หรือทบทวนโดยศาลฎีกาแห่งประเทศอินโดนีเซีย (Peninjauan Kembali) หรือศาลยุติธรรมอื่น ไม่ว่าในกรณีใด

22. ภาษาแห่งสัญญา

หากผู้ซื้อได้ทราบถึงเงื่อนไขการซื้อขายทั่วไปฉบับนี้ในฉบับภาษาอื่น นอกเหนือจากภาษาในสัญญาซื้อขายที่ได้ทำ (“ภาษาแห่งสัญญา”) ฉบับภาษาอื่นนั้นเป็นไปเพื่อความสะดวกของผู้ซื้อเท่านั้น ในกรณีที่มีการตีความแตกต่างกัน ให้บังคับตามภาษาแห่งสัญญา

ฉบับพิมพ์: 1 สิงหาคม 2557